

1571

15 PIECES/PIEZAS

Métrages et Instructions de couture en Français à l'intérieur de l'enveloppe.



A



B



E



C

D



C

D



CHILD'S AND GIRLS' NIGHTGOWN, ROBE AND LONG OR SHORT PJAMAS

Fabrics: For children's sleepwear use fabrics and trims that meet the Flammability Standards set by the U.S. Government. Robe also in Flannel, Gingham, Laundered Cottons, Broadcloth, Lightweight Velour. Extra fabric needed to match plaids, stripes or one-way designed fabrics.

Notions: Thread. **A, B, C, D:** one ½" button. **A, B, D:** one pkg. of Wrights® ½" wide single fold bias tape. **A, B, D, E:** one pkg. of ¾" wide elastic. **E:** ten ¼" buttons. Look for Simplicity notions and Simplicity Trims™ and Wrights® Trims.

BODY MEASUREMENTS

Chest	22	23	24	25	26	27	28½	30	32	In
Waist	20½	21	21½	22	23	23½	24½	25½	26½	"
Hip	—	24	25	26	27	28	30	32	34	"
Back-neck to waist	9	9½	10	10½	11½	12	12½	13½	14½	"
Approx. Height	38	41	44	47	50	52	56	58½	61	"
Sizes	3	4	5	6	7	8	10	12	14	

A Nightgown

45***	2	2½	2½	2½	2½	2½	2½	3	3½	Yd
-------	---	----	----	----	----	----	----	---	----	----

Pregathered Lace or Eyelet 1" to 2" wide- 2½ yd for child's, 3½ yd. for girls'

B Nightgown

45***	1½	1½	1½	2½	2½	2½	2½	2½	2½	Yd
-------	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

Flat Lace ¾" to ¾" wide- 4½ yd for child's, 5½ yd. for girls'; **Ribbon** ¼" to ¾" wide- ½ yd for child's, ¾ yd. for girls'

A, B Yoke Interfacing ¾ yd. of 22" to 25" lightweight fusible

C Long Pajamas

45***	2½	2½	2½	2½	3	3½	3½	3½	3½	Yd
-------	----	----	----	----	---	----	----	----	----	----

Ribbon ¼" to ¾" wide- 3½ yd for child's, 3½ yd. for girls'

D Short Pajamas

45***	1½	1½	1½	1½	2	2½	2½	2½	2½	Yd
-------	----	----	----	----	---	----	----	----	----	----

Eyelet Beading ¾" to 1" wide- 1½ yd for child's, 1½ yd. for girls'; **Ribbon for beading** ¼" to ¾" wide- 2½ yd for child's, 3 yd. for girls'

C, D Elastic for Pants or Shorts ¾" wide- ¾ yd. for child's, ¾ yd. for girls'

E Robe

45***	2½	2½	2½	2½	3½	3½	3½	3½	3½	Yd
60***	1½	1½	2½	2½	2½	3	3	3	3	"

Interfacing 1½ yd. of 22" to 25" lightweight fusible

GARMENT MEASUREMENTS (Chest & Hip Printed on Pattern Tissue)

A, B, C, D - Chest	36½	37½	38½	39½	41½	42½	44	45½	47½	In
C, D Pants and Shorts - Hip	26	27	28	29	32½	33½	35	36½	38½	"
Finished back length from base of neck:										
A, B (above A trim)	29	30	32	34	37½	38½	40½	42½	44½	In
E	31	32	34	36	41½	42½	44½	46½	48½	"
A, B width	46½	47½	49½	51	54	55½	57½	59½	62½	"
C Pants side length	23	24½	26	27½	29½	30½	34	37½	38½	"
C Pants leg width	14	14½	15	15½	17½	18	18½	19	19½	"
D Shorts side length	10	10½	11	11½	12½	12½	13½	14½	15	"

*without nap **with nap ***with or without nap

CHEMISE DE NUIT, ROBE DE CHAMBRE ET PYJAMA COURT OU LONG POUR ENFANT ET FILLETTE

Tissus: Pour les vêtements de nuit d'enfant utiliser tissus et garnitures en conformité avec la réglementation d'inflammabilité établie par le gouvernement. Robe de chambre aussi en Flanelle, Vichy, Cotons prélavés, Popeline, Velours léger. Prévoyez davantage de tissu pour raccorder les écosais, rayures ou motifs unidirectionnels.

Merceria: Fil. **A, B, C, D:** un bouton de 1cm. **A, B, D:** un paquet de ruban de biais de 1.3cm de large de Wrights® **A, B, D, E:** un paquet d'élastique de 6mm de large. **E:** 10 boutons de 1.3cm. Demandez la merceria de Simplicity et les garnitures de Simplicity Trims™ et de Wrights® Trims.

CAMISA DE NOCHE, BATA Y PIJAMA CORTO O LARGO PARA NIÑAS PEQUEÑAS Y NIÑAS

Telas: Para la ropa de dormir, use telas y adornos conformes con las reglas de inflamabilidad establecidas por el gobierno. Bata también en Franela, Guingán, Algodones lavados, Popelina, Terciopelo ligero. Se necesita tela adicional para casar cuadros, rayas o telas estampadas en una dirección.

Merceria: Hilo. **A, B, C, D:** un botón de 1cm. **A, B, D:** un paquete de cinta de bias sencillo de 1.3cm de ancho de Wrights® **A, B, D, E:** un paquete de elástico de 6mm de ancho. **E:** diez botones de 1.3cm. Pida la merceria de Simplicity y los adornos de Simplicity Trims™ y de Wrights® Trims.

MESURES NORMALISEES/MEDIDAS DEL CUERPO

Poitrine/Busto	56	58	61	64	66	69	73	76	81	cm
Taille/Cintura	52	53	55	56	58	60	62	65	67	"
Hanches/Caderas	—	61	64	66	69	71	76	81	87	"
Dos (encolure à taille)/Espalda (escote a cintura)										
Taille approx./Talla aprox.	23	24	25.5	27	29.5	31	32.5	34.5	36	"
Tailles/Tallas	97	104	112	119	127	132	142	149	155	"
Tailles/Tallas	3	4	5	6	7	8	10	12	14	

A Chemise de nuit/A Camisa de noche

115cm**	1.80	1.90	2.10	2.20	2.50	2.50	2.60	2.80	2.90	m
---------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	---

Dentelle anglaise ou Dentelle française de 2.5cm à 5cm de large - 2.50m pour enfants, 2.90m pour fillette/**Encaje inglés ou encaje francés** de 2.5cm a 5cm de ancho - 2.50m para niñas pequeñas, 2.90m para niñas

B Chemise de nuit/B Camisa de noche

115cm**	1.40	1.50	1.60	1.90	2.10	2.20	2.30	2.40	2.50	m
---------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	---

Dentelle plate de 1cm à 1.5cm de large- 4.30m pour enfant, 5.00m pour fillette; **Ruban** de 6mm à 1cm de large- 0.50m pour enfant, 0.60m pour fillette / **Encaje plano** de 1cm a 1.5cm de ancho- 4.30m para niñas pequeñas, 5.00m para niñas; **Cinta** de 6mm a 1cm de ancho- 0.50m para niñas pequeñas, 0.60m para niñas

A, B Entoilage de l'empiècement 0.40m de 55cm à 64cm léger thermocollant

A, B Entretela del canesú 0.40m de 55cm a 64cm ligera adhesiva

C Pyjama Long / C Pijama largo

115cm**	1.90	2.00	2.10	2.20	2.70	2.90	3.10	3.30	3.40	m
---------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	---

Ruban 6mm à 1cm de large- 2.90m pour enfant, 3.30m pour fillette

Cinta 6mm a 1cm de ancho- 2.90m para niñas pequeñas, 3.30m para niñas

D Pyjama Court/ Pijama corto

115cm**	1.40	1.40	1.50	1.60	1.90	1.90	2.00	2.10	2.10	m
---------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	---

Trou-trou de broderie anglaise 2cm à 2.5cm de large- 1.30m pour enfant, 1.70m pour fillette; **Ruban pour trou-trou** 6mm à 1cm de ancho- 2.10m pour enfant, 2.70m pour fillette

Pasalistón para encaje inglés 2cm a 2.5cm de ancho- 1.30m para niñas pequeñas, 1.70m para niñas; **Cinta para pasalistón** 6mm a 1cm de ancho- 2.10m para niñas pequeñas, 2.70m para niñas

C, D Élastique pour Pantalon o Short 1.3cm de large- 0.60m pour enfants, 0.70m pour fillette

C, D Elástico para Pantalón o Short 1.3cm de ancho- 0.60m para niñas pequeñas, 0.70m para niñas

E Robe de chambre / E Bata

115cm**	2.10	2.10	2.20	2.40	2.90	2.90	3.10	3.20	3.40	m
150cm**	1.50	1.70	2.00	2.20	2.50	2.60	2.70	2.90	3.10	"

Entoilage 1.20m de 55cm à 64cm léger thermocollant / **Entretela** 1.20m de 55cm a 64cm ligera adhesiva

*sans sens **avec sens ***avec ou sans sens

*sin pelusa **con pelusa ***con o sin pelusa

To be used for individual private home use only and not for commercial or manufacturing purposes. / A usage privé seulement et non à des fins commerciales ou de production en série. / Para uso privado solamente, no se puede utilizar con propósitos de comercialización o de producción en serie.